





Ms. Dresd. Eb. 444

Dieser Band wurde 2010 durch Bestrahlung sterilisiert. Verfärbungen stellen keine Gefahr dar.

Datum der Entleihung bitte hier eintragen:

Sächsische Landesbibliothek in Dresden

Handschrift Nr. E 444

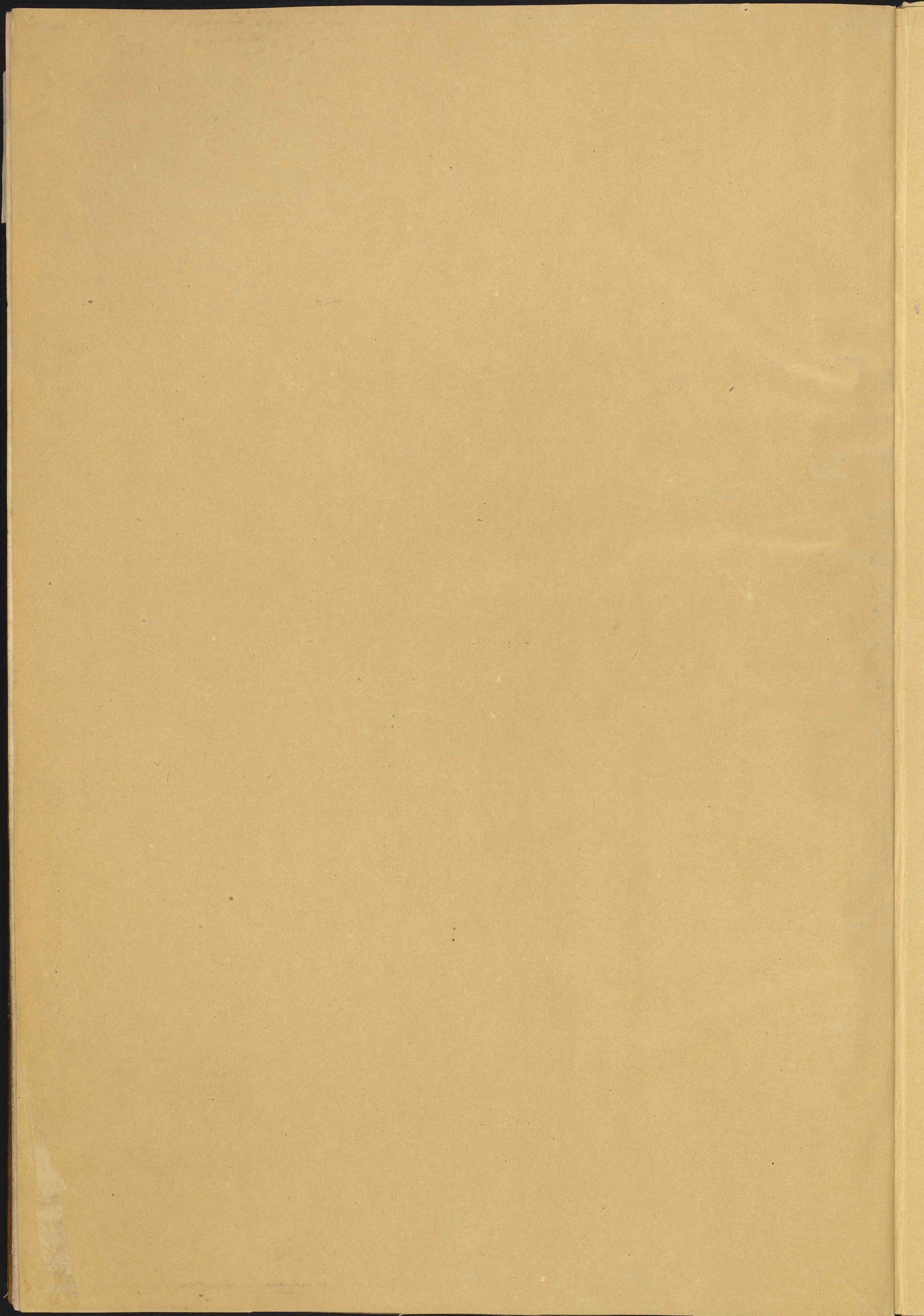
Die Benutzung dieser Handschrift ist nur unter der Bedingung gestattet, daß der Entleiher der hiesigen Bibliothek ein Stück seiner auf die Handschrift bezüglichen Veröffentlichung geschenkt überläßt, sofern die Bibliotheksverwaltung nicht ausdrücklich auf die Überlassung verzichtet. Zum Durchzeichnen oder zur Herstellung von Lichtbildern ist besondere Erlaubnis einzuholen.

Belehrende Auskünfte oder Hinweise auf der Bibliotheksverwaltung unbekannte Veröffentlichungen über diese Handschrift werden dankbar entgegengenommen.

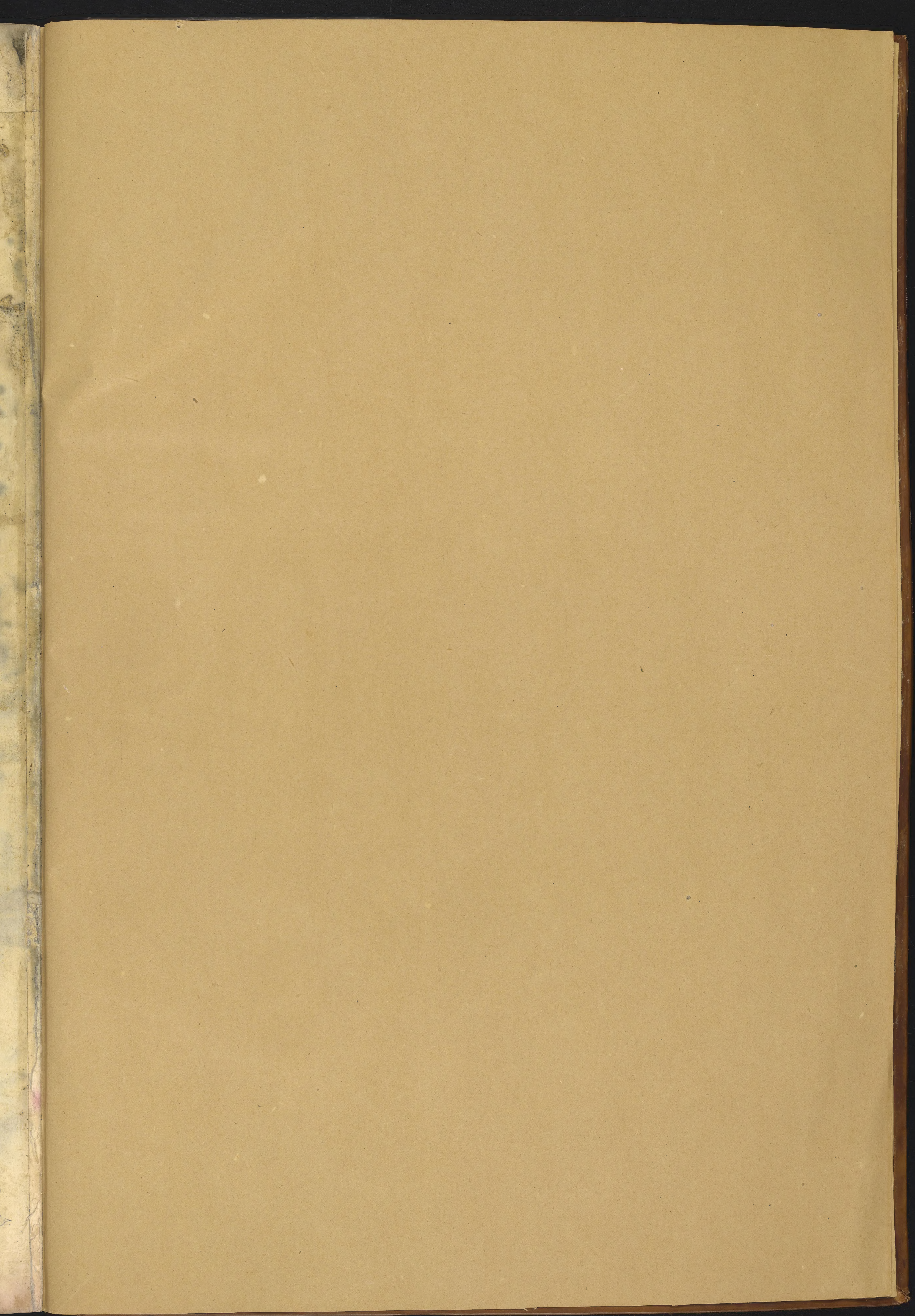
Benutzer der Handschrift seit 1950

Datum	Name, Stand und Wohnung des Benutzers	Ort der Benutzung	Art der Benutzung (nur eingesehen?, ganz od. teilw. abgeschrieben?, ganz od. teilw. verglichen?)	Zweck der Benutzung (ist Veröffentlichung beabsichtigt und in welcher Form?)
22.1.59	Dr. H. I. Münster Oriental. Inst. d. Univ. Leipzig	Dresden	eingesehen	Vergleich mit den Leipziger Text (vgl. Faksimile, Cat. Lips.)
15.5.85	Hickmann, Diplom- historiker, Berlin		eingesehen	MF 38
Digitalisiert	df_db-001782 (Kupferstich) id:16541909			













سورة الفاتحة  
بسم الله الرحمن الرحيم



Inquit huius Alcorani patet in se 167. Surate festive, et postea usque ad usum

Inquit Surata quanta folia 14 v.



فَالْأَكْثَرُ النَّاسُ أَزِلَالٌ

قَلْبًا مَعَهُ الْكَفْرُ فَخَسَنُوا لَهُمْ

فَرَادَهُمْ إِنَّمَا نَأْوِقُ أَلْوَا

حَشَبْنَا اللَّهَ وَنَحْمُ

الْوَكِيلَ فَأَنْقَلَبُوا



بِنَجْمَةٍ مِنَ اللَّهِ وَفَضِيلِ

لَمْ يَمَسَّ مِنْهُمْ شَيْءٌ

وَاتَّبَعُوا أَوْصِيَائِهِمُ وَاللَّهُ

ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ

إِنَّمَا أَمْرٌ كَلِمَةً الشَّيْطَانُ



يَخْشَوْنَ أَفْلِيَاءَهُ وَفَلَا

تَخَافُهُمْ وَخَافُوا زَانِ



كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ

وَلَا تَحْزَنْكَ الَّذِينَ يَنْسَوْنَ

فِي الْكُفْرِ إِنَّهُمْ



لَنَبْضُوهَا إِلَى اللَّهِ وَنُنْفِئُهَا بِرَبِّدٍ

اللَّهُ أَهْلُكُمْ حَلُّكُمْ حَاطًا

فِي الْأَخْزَةِ وَلَهُمْ عَذَابٌ

عَظِيمٌ  إِنْ أَلْفَيْتُمْ

أَنْتُمْ تَكْفُرُونَ



بِإِيمَانٍ لِّرَبِّكُمْ وَآلِلَّهِ

تَتَّبِعُوا وَمَا كُنْتُمْ عَلَيْهِ إِلَّا

وَلَا تَخْشَوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا

إِنَّمَا أَنْتُمْ مُنَادُونَ خَلْقًا

إِنَّمَا أَنْتُمْ مُنَادُونَ خَلْقًا



99  
وَلَهُمْ عِلَالٌ مُهَيَّنٌ

مَا كَانَ اللَّهُ لِيَذَرَ

الْمُؤْمِنِينَ عَلَى مَا أَنْتُمْ

عَلَيْهِ حَتَّى تَخْرُجُوا مِنْ

مِنَ الْطَّيْبِ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُظْلِعَكُمْ



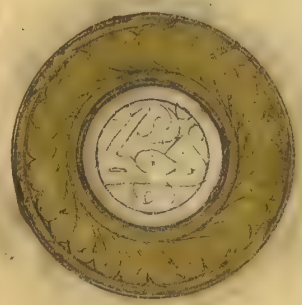
عَلَى الْغَيْبِ وَلَكَ اللَّهُ

يَخْتَصِمُ مِنْ رُسُلِهِ مَزِينًا

فَأَمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ

وَأَتَوْا مِنْهُ وَاتَّقُوا فَلَكَ

أَجْرٌ عَظِيمٌ وَلَا يَخْتَصِمُ





الَّذِينَ يَخْشَوْنَ اللَّهَ

مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرٌ لَهُمْ

بَلْ هُمْ شَرٌّ لَّهُمْ سُبُطُ وَفُوقُ

مَا يَخْشَوْنَ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلِلَّهِ

مِيزَانٌ أَلْسُنُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ



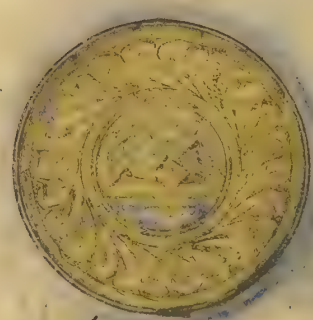
وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ

لَقَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّذِينَ

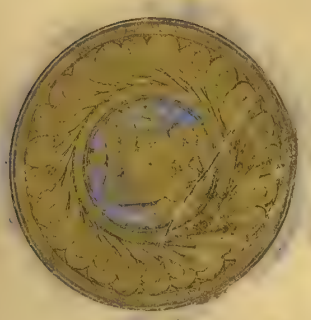
قَالُوا إِنَّ اللَّهَ فَقِيرٌ وَنَحْنُ

أَغْنِيَاكُمْ مَا قَالُوا

وَقَتْلَهُمْ إِنَّ نَبِيًّا بِخَيْرٍ







وَنَقُولُ أَفُولًا وَلِلَّهِ الْحُكْمُ

ذَلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ إِلَيْنَا

وَأَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ

الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ عَمِيدٌ

الْبَنَاتِ وَاللَّهُ مُتَّبِعٌ أَهْوَاءَ شَوْرِ



حَتَّى يَأْتِيَ بِنَا بِقُرْآنِنَا كُلِّهِ

النَّاسُ فَطَلَقُوا جَاءَكُمْ رَسُولٌ

مِنْ قَبْلِ الْبَيِّنَاتِ وَإِنَّ

قُلُوبَكُمْ لَمِنْ قَلِيلَةٍ وَهِيَ أَنْتُمْ

صَادِقِينَ فَازِلًا بَوَلَّ



فَقَدْ كَذَبَ رُسُلَهُمْ

قَبْلَكَ جَاءُوا بِالْبَيِّنَاتِ

وَالزُّبُرِ وَالْكِتَابِ الْمُنِيرِ

كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ

وَأَنَّمَا نُفُوزُ الْجُودِ كُم



يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَمَنْ خُصِرَ

عَنِ النَّارِ وَأَخْلَلَ الْجَنَّةَ

فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا

إِلَّا مَتَاعٌ الْخَيْرُ لَتُبْنَوزَ

فِي أَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ





وَلَتَشْمَعْ مِنْ دُونِ النَّارِ أَهْوَا

الْكِتَابِ مِنْ قَبْلِكُمْ

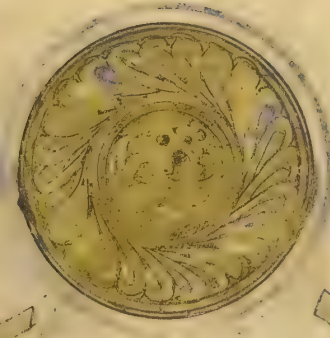
وَمِنَ الَّذِينَ بَنَوا بُيُوتًا لِلْإِسْلا

مِ كَثِيرًا وَأَتَتْهُمْ

وَتَنَقَّبُوا فِي الْبُيُوتِ



الْأَمُورِ وَإِذَا خَلَا اللَّهُ



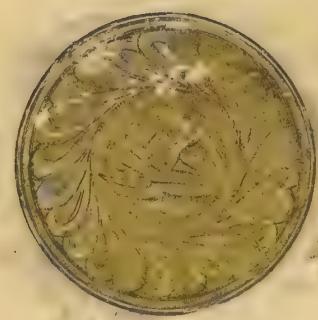
مِنْ تَأَقُّلِ الْفَرَافِقِ وَالْكِتَابِ

لِيُبَيِّنَ لِلنَّاسِ وُجُوهَ الْكَفَّةِ

فَنَبِّأَهُمْ وَأَرْأَاهُمْ وَهُمْ

وَأَشْرَاهُمْ إِلَى مَنَاقِبِهَا





فَيُسْرَمَا يَنْتَرِفُونَ

لَا تَحْسِبَنَّ الَّذِينَ يَفْرُغُونَ

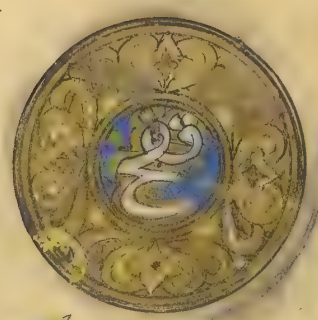
أَنْفُسَهُمْ يَكُونُوا مِنْ أَجْلِ مَا

لَهُمْ فَرَحًا فَلَا تَحْسِبْنَهُمْ

بِمَقَارِنِهِمْ مِنَ الْعَجَلِ وَأُولَئِكَ

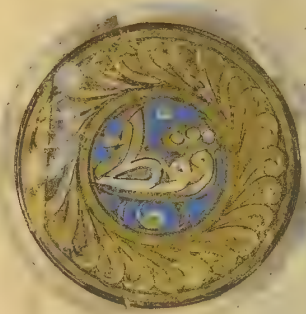


عَلَّمَكَ النِّمْرَ وَلِلَّهِ مُلْكُ



السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ

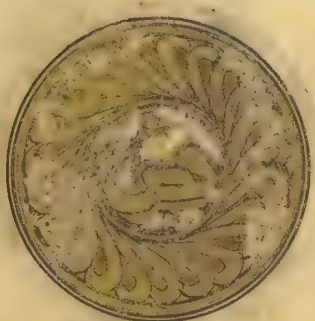
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ



إِنِّي فَعَلْتُ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ خَيْرًا لِلَّذِينَ





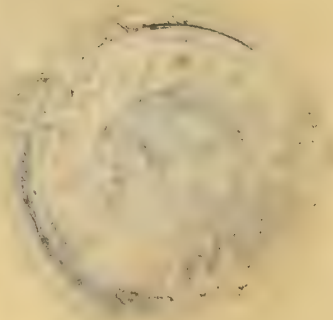
وَالنَّهَارَ لَا يَمُوتُ وَلَا يَلْبَسُ

الَّذِي بَيْنَكَ كُرُوزُ اللَّهِ قِيَامًا

وَقُحُودًا أَوْ عَلَى جُنُودِهِمْ

وَيَنْفَكُ كُرُوزُ فَخْخٍ

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ نَسَا





مَا خَلَقْتُ هَذَا بَاطِلًا

لَمْ يَخُنْكَ فِقْنِي كَذِبًا

النَّارِ رَبَّنَا إِنَّكَ مَعْرُوفٌ

بِدُخَانِ النَّارِ فَذَلِكُنَّ خَبِيرَةٌ

وَمَا اللَّاطِظُ الْمُنِيرُ أَنْصَارُ



رَبَّنَا إِنَّا أَمَّا غَنَامٌ مُتَارِكِينَ

يَتَذَرُونَ غُلُلًا لِّلْآلِئَانِ أَأَمِئُوا

بِرَبِّكَ كَفَّ أَمْ تَكُنَّ أَتَّارِينَ

فَأَغْرَقْنَا آلَ نُوحٍ وَنُوحًا وَكَفَّ

عَنَّا سِيبًا إِنَّا وَنُوحًا وَكَفَّ



مَعَ الْكَرَامِ رَسَاوَانِنَا مَا

وَعَلَّيْنَا لَكَ رُسُلَكَ وَلَا

تُخَيَّبُنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّكَ لَا

تُخْلِفُ الْمِيعَادَ

فَاَسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ



41  
أَنْتَ لَا تُضَيِّعُ عَمَلَكُمْ أَمِلَا

مِنْكُمْ مِنْكُمْ كَرِ

أَوْ أَنْتَ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ

فَالَّذِينَ هُمْ عَنْ آلِهِمْ وَانْحَرِبُوا

مِنْكُمْ هُمْ وَانْحَرِبُوا



سَبِيلِي وَقَاتِلُوا أَوْفِي سُبُلِي

لَا كُفْرَ عَنْكُمْ مِنْ سَيِّئَاتِهِمْ

وَلَا خِلَافَ لَهُمْ فِي شَيْءٍ

مِنْ حَيْثُ مَا أَكْفَرُوا بِآيَاتِهِ

عِنْدَ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ



حَسْبُكَ التَّوَابُ

لَا يَخُفُّكَ نَقْلُ الدُّبُرِ

كَفَرُوا بِاللَّامِ مَتَاعُ

قَلِيلًا تَمَّ مَاءُ وَادِهِمْ جَهَنَّمُ

وَيُدْشِرُ الْمُهَلَّا



الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ

جَنَّاتُ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا

الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا لَا

مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَعَ اللَّهِ

خَيْرٌ لِلْآبِرَارِ وَلَا فِي



أَهْلًا لَكَ كِتَابٍ مِّنْ بَيْنِي

بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ

وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ خَافَتِ عَيْنُ

لِلَّهِ لَا يَنْتَرُونَ نَبَاتِ اللَّهِ

مِنَّا قَلِيلًا أَوَّلِيكَ هُمْ



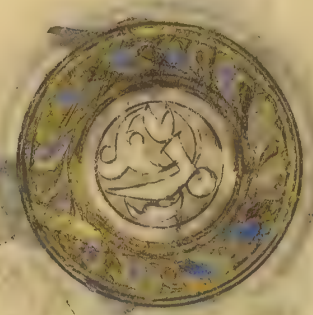
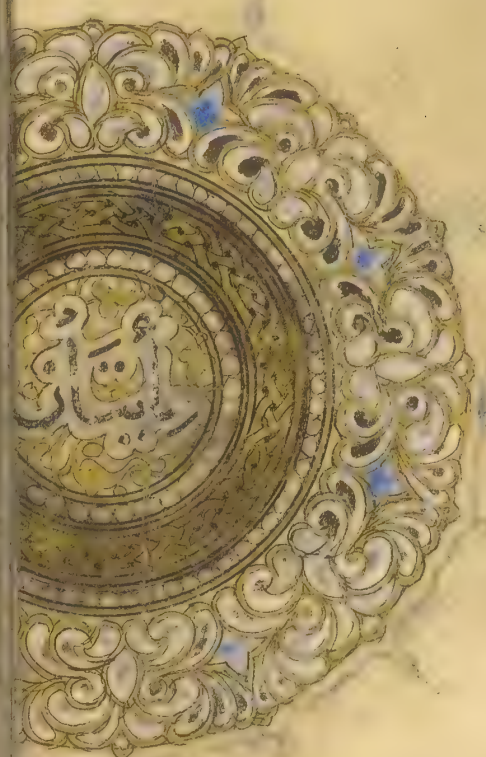
أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ

إِنَّ اللَّهَ شَرِيفٌ جَسَابٌ

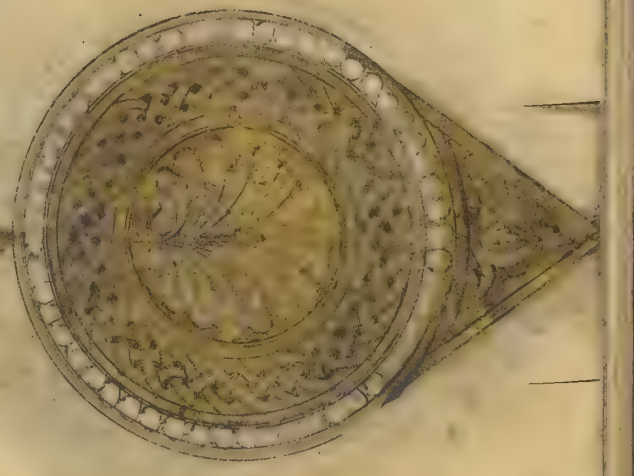
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا

وَاصْبِرُوا وَارْطَبُوا وَارْتَقُوا

اللَّهُ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ







بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ

الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ

وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا



زَوْجَهُمَا وَبَشَرَهُمَا مِنْهُمَا رَحِمًا

كَثِيرًا وَنِسَاءً وَأَتَّقُوا

اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ أَنْفُسَكُمْ

وَأَلَكُمْ حَامًا إِنَّ اللَّهَ كَانَ

بِكُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا



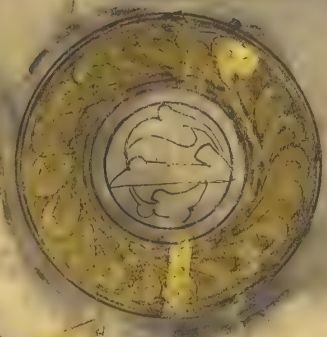
وَأَتُوا الْبَيْتَ عَنْ أَمْوَالِهِمْ

وَلَا تَنْتَبِذُوا الْحَيِّثَ بِالطَّيِّبِ

وَلَا تَكُلُوا أَمْوَالَهُمْ

الَّتِي أَمْوَالُكُمْ إِنَّهُ كَانَ

حُوبًا كَبِيرًا وَإِنْ





خَفْتُمْ لَأَنْتُمْ تَقْطُطُوا فِي

الْبَيْتِ فَانْجُوا مَا طَابَ

لَكُمْ مِنَ الدِّينِ آمَنَ

وَقُلَاتِ وَيَا لَيْسَ خَفْتُمْ

لَأَنْتُمْ تَقْطُطُوا فِي



مَا مَلَكَكَ أَنْ يَمَانِكَ

ذَلِكَ أَذَى خَلَا تَجْوُوا

وَأَنْتَ الْبَيْتُ صَدَقَاتِنِ

خَلَّةً فَازِ طَبَنُكُمْ

عَنْ تَمَنِيهِ نَفْسًا



قَبْلَهُ فَهِيَ مِنْهُ مُشْتَقَّةٌ وَكَرَّ

بَلَقَا لَوْ أَنَّا جَعَلْنَا آبَاءَنَا سُلَٰ

أُمَّةً وَإِنَّا لَكُلِّ الْأُمَمِ مُعْتَدِلٌ

وَكَذَٰلِكَ مَا أَرْسَلْنَا

مِنْ قَبْلِكَ فِي قَوْمٍ مِّنْ قَبْلِ الْأُمَمِ



قَالَ مَرَبُّهَا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا

عَلَى أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَى شَاوِرٍ مُّقْتَدُونَ

قُلْ أُولَئِكَ حَبِطَتْ أَسْمَانُهُمْ

وَجَلَتْ عَنْهُمْ آلِهَتُهُمْ

قَالَ الْإِنَّمَا إِلَهُ الْإِنسَانِ كَافِرُونَ



فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَرْسَلْنَا فِيهِمْ

كَانَ عَاقِبَةُ الْأُمَمِ

وَأَرْسَلْنَا إِلَيْنَا رُسُلَهُمْ فَيُكْفَرُونَ

إِنِّي بَرَاءٌ لِّمَنَّا خَيْرُ دُونِ

الَّذِينَ ظَلَمُوا فِي قُلُوبِهِمُ



وَجَعَلَهَا نَاكِاسًا لِلْعِزَّةِ

فِي عَقِبِهِ لَعْنَةُ اللَّهِ لِمَنِ جَعَلَ

بِأَمْنِهِ خَيْرٌ مِّنْ عَذَابِهِمْ

حَتَّىٰ جَاءَهُمُ الْحُكْمُ وَنُفِذُوا

مِنْهُنَّ وَمَا جَاءَهُمْ



الْحَقُّ قَالُوا هَذَا ابْنُ مَرْيَمَ وَانْفِثْ

كَافُرُونَ وَقَالُوا الْوَيْلَ

لَنَا هَذَا الْقَارُونَ عَلَى رَحْمَةِ الْقَائِمِينَ

عَظِيمٍ أَهْلُ بَيْتِهِمْ وَآلُ حَمِيمٍ

رَبِّكَ خَيْرٌ فَتَسْمَعُوا مِنْهُمْ وَهُمْ خَيْرٌ



٥٩١  
٥٩١  
٥٩١

فَالْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَفِرْعَوْنُ

بَعْضُهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ حَتَّى

لِيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُبُكًا

وَأَحْمَقُ رَيْبًا خَيْرٌ مِمَّا يَجْعَلُونَ

وَلَوْ كُنَّا نَعْلَمُ أَنَّ النَّاسَ لَمَنِ



وَأَحَدًا لِّجَعَلْنَا مِنْكُمْ

بِالرَّحْمَةِ مِنْ لِيُؤْتِيَهُمْ شُقُوفًا

فِضَّةً وَمَعَارِجَ عَلَى سِهَابٍ

يَظُنُّونَ • وَلِيُؤْتِيَهُمْ آيَاتِنَا

وَنُفِثَ فِيهَا طَائِفًا مِّنَ



وَنُخْرِفُكَ وَأَنْزَلُكَ إِلَى الْمَلَأِ

مَتَّاعٍ إِلَى الْحَيَاةِ الْآخِرَةِ

عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ

وَمَنْ يَخْشَ عَذَابَ الرَّحْمَنِ

نُقِضْ لَهُ نَسِيبُ مَا أَفْهَمَهُ



قَرِيبٌ وَأَنَّهُ لَبِيبٌ وَأَنَّهُمْ

عَنِ السَّيِّئِينَ وَتَحْسِبُ أَنَّهُمْ

مُهْتَلِفُونَ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ لَا لَيْتَ

يَنِي وَبَيْنَا إِخْوَالُنَا مِن بَنِي قَرِيبٍ

وَلَيْتَ فَحَمَلْنَا الْيَوْمَ الظَّالِمِينَ



أَتَكْفُرُ بِالْعَدْلِ مُنْتَهَى

أَفَأَنْتَ تَسْمَحُ بِالْظُلْمِ أَفَتَقْدِرُ

الْعَمَى وَفِي كِتَابِ فَصْلٍ مَبِينٍ

فَأَمَّا أَنَا فَبَيْنَ أَفْئَامٍ مُنْقَرِفَةٍ

أَوْ بَيْنَ يَدَيْكَ الَّذِي وَعَدْتَهُمْ



فَأَنبَأَهُمْ أَنَّ لَهُمْ مَقْلَدًا عَظِيمًا

فَأَشْرَقَتْ نَارُكَ بِالْأَزْوَاجِ

إِلَيْكَ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ

مُتَّقِنٌ وَإِنَّكَ لَازِكٌ

وَلَقَوْمٌ كَرِهُوا أَنْ يُسَلُّوا



مِنْ شَيْئِنَا أَوْ جَعَلْنَا مِنْ

كفرنا الحمد من الامه بعبادنا

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَى بِآيَاتِنَا

إلى فخرهم ومنزلهم

[illegible]



وَنَادَىٰ فِرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ

قَالَ يَا قَوْمِ إِنِّي بِلَيْ مَلِكِي

مِصْرَ وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي

مِنْ تَحْتِي أَفَلَا تُبْصِرُونَ ۚ

خَيْرٌ مِنْ هَذَا الَّذِي هُمْ فِيهِ



وَلَا يَكَاذِبِينَ فُلُوكَ

الْقِيَامَةِ عَلَيْهِ أَسْرَوْنَا مِنْ ذَهَبٍ

أَفْجَا مَعَهُ الْمَلَايِكَةُ مُقَرَّبِينَ

فَأَسْتَحَفَّ قَوْمَهُ فَأَطَاعُوهُ

إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ



فَلَمَّا اسْتَفَوْنا اَنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ

فَاَنْخَفْنَا مِنْهُمْ خِجَابًا

فَجَعَلْنَاهُمْ سِلَاقًا وَمَثَلًا

لِلْآخِرِيْنَ وَمَا ضُرِبَ

لِاَيٍّ مِنْكُمْ مَثَلًا اِلَّا اَقْوَمَكَ



مِنْهُ يُصَلِّدُ فَرْقًا وَقَالَ لَوَا

الْمُتَنَّا خَيْرًا مِنْهُ وَمَا بُوَّةُ

لَكَ إِلَّا جَدًا بَلَّغَهُمْ قَوْمُ

خَصْمُونِ أَنْ هُوَ لَا

عَبْدٌ أَنْ عَمَّنَا كَلْبِي



وَجَعَلْنَا مِنْكُمْ آلَ إِبْرَاهِيمَ

إِسْرَءِيلَ وَأَوْثَقْنَا

أَيْمَانَكُمْ مِمَّا كَلَّمْنَاكُمْ

فِي الْأَرْضِ فَتُفُونَ

وَأَنَّهُمْ لَكَاظِمُونَ لِلَّهِ



فَلَا تَمْنُنْ بِهَا وَأَنْتَ حُورٌ قَدِيرٌ

صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

وَلَا يَصُدُّكَ عَنْهَا النَّهْيُ وَاللَّيْظُ

إِنَّهُ كَانَ مِنْ قَوْمٍ مُبِينٍ

وَمَا جَاءَكَ عَنِ النَّبِيِّ إِلَّا مَا



قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ

وَلَا بَيِّنَاتٍ لَكُمْ يَخْضِبُ

لِلَّذِينَ تَخْتَلِفُ فِيهِ فَاَتَقُوا اللَّهَ

وَأَطِيعُوا أَمْرَ اللَّهِ

هُوَ رَبُّكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ



هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ

مِنْ بَيْنِهِمْ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا

مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْاِثْمِ

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ



أَنْتَانِيَّةٌ بِخَيْرَةٍ وَهَذِهِ بَيْتُ حُرُورٍ

لَا خِيَلٌ لِيَوْمٍ مِّنْ يَّجْزِيهِمْ

لِيَغْضِبَ عَلَيْهِمُ الْمَلَأَةُ قَتِيلٌ

يَا عِبَادِي كَلِمَاتُكُمْ عَلَيْكُمْ

الْيَوْمَ وَلَا أَنْتُمْ تَخْشَوْنَ



الَّذِينَ آمَنُوا بِالْبَيِّنَاتِ وَكَانُوا

مُسْلِمِينَ • اَدْخُلُوا

الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ

الْحَبْرُونَ • يُطَافُ عَلَيْهِمْ

بِحُكَّافٍ مِنْ دُونِ الْمَلَائِكَةِ





وَفِيهَا مَا تَشْتَهَى الْأَنْفُسُ

وَتَلَاكَ الْغَيْبُ وَأَنْتَ فِيهَا خَالِدٌ

وَتِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا

بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ



كثيرةٌ منها ناكلةٌ

إلى الجحيمِ في عذابٍ جهنمِ

خالداً في ذلك لا يفتقر عنهم

وهو فيه مُبْلِسُونَ

وما ظلمناهم ولهم



كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ

وَنَادَىٰ فِئَامًا مِّنَ الْكُفْرَانِ

عَلَيْنَا إِلَٰهَكَ قَالُوا لَا نَدْعُ

مَا كُنَّا نَدْعُوا مِن قَبْلُ إِنَّا كُنَّا

بِالْحَقِّ قَوْمًا كَافِرِينَ



لِلْحَيِّ كَارِهُونَ

أَمْ أَبْرَمُوا أَلْمًا أَفَنَامُ بِرَمُونِ

أَمْ تَحْشِبُونَ أَنَا كَتَمٌ مَعِ

بَشِيرٌ مَوْجِبٌ وَأَعْمَى بَلَدٌ سَلَامًا

لِلْأَعْمَى كِتَابٌ



قُلْ إِن كَانِ لِلَّهِ خِزْيَانٌ

فَأَنَّا أَهْلُ الْعِلْمِ بَيْنَ سُنْبُلَاتِ

رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

رَبِّ الْحَمْدِ نَبِيٍّ كَمَا بَصُرْنَا

قُلْ هُمْ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ وَابْتَغُوا



حَتَّى يَلَاقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي

يُوعَدُونَ وَهُوَ الَّذِي فِي

السَّمَاءِ إِلَهُ وَفِي الْأَرْضِ

وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ

وَتَبَارَكَ الَّذِي لَهُ مُلْكُ



السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَعِندَكَ

عِلْمُ الْغَيْبِ وَكَتُوبُ الْيُسُوفِ وَرُجُوعُ

وَكُلُّ مِمَّا فِي الذِّكْرِ وَمِنْ

مِنْ رَفِيقِ الشَّفَقِ وَكَتُوبُ

تَنْهَاتِ الْحَوَارِ وَتَحْمِيلُ



وَلَقَدْ خَلَقْنَاهُمْ مِنْ خَلْقِهِمْ

لِيَقُولُوا لِلَّهِ عَاقِبَةُ أَمْرِكُمْ

وَقِيلَ لَهُ يٰٰآدُ إِنَّا جَاءُوكُمْ

لَا يُؤْمِنُونَ فَاصْطَفِهِمْ

وَقُلْ إِنَّا كَاشِفُو الْعَذَابِ





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمْدُكَ يَا مُبِينِ

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ مُبَارَكَةٍ إِنَّا

كُنَّا مُنذِرِينَ فِيهَا



يُفَرِّقُ كُلَّ أَصْحَابِكُمْ

أَمَّا مَنْ عِنْدَنَا

مُسْتَلَبِينَ رَحْمَةً مِنْ

رَبِّكَ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ



وَمَا يَدِينُهُمْ إِلَّا الْإِسْلَامُ مَوْفِقِينَ

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ

رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمُ الْأَوَّلِينَ

بَلَاهُمْ فَمَنْ تَبِعَ بِلَا حَبْرٍ

فَأَنْتَقِبَ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ



بِأَخَانِمْ بِيْنِي يَحْتَنِي

النَّاسَ قَدْ عَذَابَ الْيَمِّ

رَبَّنَا كَيْفَ عَمَّا

الْعَذَابِ إِنَّا وَمُنُورِ

أَنْهُمْ أَلَّا كَرِي وَفَد



جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُبِينٌ

ثُمَّ تَوَلَّوْا عَنْهُ وَقَالُوا مُجَلَّجٌ

مُخَنَّنٌ ۚ إِنَّا نَكَاكُمُتَنَفِقُونَ

الْعَذَابُ قَلِيلًا أَلَّا تَتُحْصُونَ

عَائِدُونَ ۚ يَوْمَ نَبْطِطُ



الْبَطْنَةُ الْكَبِيرُ الْبَاطِنُ

وَلَقَدْ فَتَنَّا قَبْلَهُمْ قَوْمَ فِرْعَوْنَ

وَجَاءَهُمْ رَسُولُكُمْ

أَذًى إِلَى عِبَادِ اللَّهِ

لَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ



وَأَن تَجْعَلُوا عَلَى اللَّهِ يَدًا

أَتَيْتُكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ

وَالَّذِي كُنْتُ بِكُمْ رَسُولًا

أَن تَرْجِعُوا إِلَى اللَّهِ وَأَنِقُوا

لَهُ فُلُكُم مِّنْ قَبْلُ فَالْجَانِبُ



أَفْهَوُكُمْ وَأَوْفَرُكُمْ وَمُجْرِمُونَ

فَأَنْذِرْ عِبَادِي لِلْيَوْمِ الْأَكْبَرِ

الَّذِينَ هُمْ يُنْفِقُونَ وَأَنْذِرْ الْخَاسِرِينَ

رَفُوفَ أَلْفَامِهِمْ وَهُمْ هُمْ خَارِقُونَ

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَفُتِنُوا بِأَمْثَلِ الْخَلْقِ



وَعَبُورُكَ وَلَا تَرْفَعْ وَمَقَامُ

كَرِيمٍ وَبَعْجَةٌ كَانُوا

فِيهَا فَانَا كَهَبِ كَرِيمٍ

وَأَوْشَاهُ مَا الْخَيْرِ

فَمَا بَكَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ



وَالْأَرْضُ وَمَا كَانُوا مِنْطَرِينَ

وَلَقَدْ أَخَذْنَا مِنْ آلِ إِبْرَاهِيمَ

الْعَذَابِ الْمَعِينِ

فَقَرَعُوا اللَّهَ كَكُلِّ جَالٍ

مِنْ الْمَشْرِقِ وَقَدْ اخْتَلَمُوا



عَلَّمَ عَلِيمٍ عَلَى الْعَالَمِينَ

وَأَنبَأَهُمْ مِنْ آيَاتِ مَا فِيهِ

بَلَاءٍ مُبِينٍ إِنْ هُوَ إِلَّا يَهْدِي

إِنْ هُوَ إِلَّا وَتَنَزَّلُ الْأَوَّلَى وَمَا تَحْسُرُ

بِمُنْتَهَى فَاغَوْا بِأَبَائِنَا



15  
إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ

أَفَمِنْ خَيْرٍ أَمْ قَوْمُ تُبَّعٍ وَالَّذِينَ

مِنْ قَبْلِهِمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ

إِنَّهُمْ كَانُوا أَفْجُرَافِينَ

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ



وَالْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا الْحَيَاتِ

مَا خَلَقْنَا هَٰذَا إِلَّا بِالْحَقِّ

وَلَا كُنَّا لَهُمْ شُرَكَاءَ فِي مَا يُعْمَلُونَ

إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ لِإِبْرَاهِيمَ

يَوْمَ كَذَبَتْ الْأَقْبَابُ وَأَوَّلَتْ أَعْيُنُنَا





وَلَا هُمْ يَصِرُونَ إِلَّا مَرْضًا

رَحِمَ اللَّهُ إِيَّاهُ وَهُوَ الْحَكِيمُ

الْحَكِيمُ أَنْ تَنْتَحِيزَ الرُّفُوعُ

طَحَامُ الدِّينِ كَمَا يَنْدُ

تَغْيِي فِي الْبَطْنِ كَخَلِ





الْحَمْدُ لِلَّهِ خَلَقَ الْخَلْقَ الْخَلْقَ

الْأَنْسَاءَ وَالْأَحْيَاءَ وَالْأَمْوَاتَ

صَبَّوْا قَوْلَ رَبِّهِ مِنْ عَذَابِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رُفُقًا بِكَ أَنْتَ

الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ



إِنَّ هَذَا مَا كُنْتُمْ تَعْتَرُونَ

إِنَّمَا تُنْفِقُونَ فِي مَقَامٍ مَّيْمَنٍ

فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ

يَلْبَسُونَ خِزْيَانًا مَّزِينًا

مُتَقَابِلِينَ كَذَلِكَ



وَرَوْحَنَا هُمْ مَحْزُونٌ عَيْنٍ

يَلْعَنُونَ فِيهِ بَارِكُكَ أَفْلَاكُهُ

أَمِينٌ لَا يَلْزَمُ وَفْقُهُ

الْمَوْتِ إِيَّاهُ مَوْتُهُ وَلَوْ قَامُوا

عَلَيْهِ أَلْحَمْدُهُ



فَضْلًا مِنْكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

الْفَوْزِ الْحَاضِرِ وَالْمُتَقَرِّبِ

بِلِسَانِكَ الْعَمَلِ بِتِلْكَ الْفَوْزِ

فَاتَّقِ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمْدُكَ يَا كَاتِبُ

اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

إِنِّي فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ



خَلَقَكُمْ وَمَا يَدْرِي مَنْ

رَبِّكُمْ يَا بَنِي آدَمَ قُوفُوا لِرَبِّكُمْ

وَأَخِذُوا بِاللِّبَاسِ وَالنَّمَازِ

وَمَا أَنْزَلَ إِلَهُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ

مِنْ زَنْزَارٍ فَاحْيَا لَهُ الرِّضَا



بَعْدَ مَوْتِهِ وَتَضَرُّعًا

الَّذِي بَلَغَ أَهْلُ الْإِيمَانِ لِقَوْلِهِمْ جَعَلُوا

نَبْلَكَ اللَّهُ نَشَاؤُهُمَا عَلَيْكَ

بِالْحَقِّ فِي كَلِمَاتِهِ بِجَمَلٍ

اللَّهُ وَإِيمَانُهُ يُؤْمِنُونَ



وَبَلَدٍ كَلِيفًا لِّتَمِمْ

يَسْمَحُ آيَاتِ اللَّهِ تَنْزِيلًا

عَلَيْهِ تَنْزِيلُ مِرْثَاتِكُمْ

كَانَ لَكُمْ مَخْرَجًا فَبَيِّنُوا

بِعَذَابِ الْيَمْرِ وَإِنْ أَعْلَمَ



مِنْ آيَاتِنَا تَنْبِيْهُنَّ بِمَا الْخَلْقُ هَامُونَ

أُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّبِينٌ

مِنْ ذُرِّيَّتِهِمْ وَكَانَ الْخَيْرُ

مِنْكُمْ مَا كَفَرُوا بِآيَاتِنَا

وَمَا الْخَلْقُ إِلَّا ذُلٌّ



أُولَئِكَ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ

هَٰذَا فَدَعُوا الَّذِينَ كَفَرُوا

بِآيَاتِنَا إِنَّهُمْ مُّكْذِبُونَ

مَنْ خَرَجَ إِلَيْهِمُ فَإِنَّ اللَّهَ

سَخَّرَ لَهُ الْفُلَيْنِ



الملك فيه بامره ولينخوا

من فضله ولجله تشكر

وتشكر كماله في الشكر

ومافي الاخر جميعا منه

الشي في الملك لايات لقوم



يَتَقَرَّبُ كَرُونَ قُلُوبُكَ

أَمِنْهُ أَيْخَفُ فُوقَ اللَّذِينَ يَرْجُونَ

أَيَّامَ اللَّهِ لِيَجْزِيَ قَوْمًا كَانَ فُوقَ

يَكْسِبُونَ مَنَاسِكًا

صَالِحًا فَلْيَنْفِقْ مِنْهُ وَمَنْ



أَسَاءَ فَجَلَبِيهَا ثُمَّ أَلْبَسَكُمْ

ثُجُجًا حُرُونَ وَلَقَدْ أَنبَبْنَا

بَنِي إِسْرَءِيلَ بِذَلِكَ كِتَابًا

وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ

وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنَ الظُّلُمَاتِ



وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ

وَأَنبَيَيْنَاهُمُ بَيْنَاتٍ مِّنَ الْأَمْرِ

فَمَا أَخْتَلَفُوا إِلَّا مِنْ بَعْضِ مَا

جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَيْنَهُمْ

إِنَّكَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ



الْفَيْمَةِ فِيهَا كَأُفَيْهِ

تَحْنُفُوزِ تَرْجَحَلْنَاكَ

عَلَى نَحْنُ نَحْنُ مِزَالُ فَنِيخُهَا

وَلَا تَبِجِ أَلَا لِيْكَ بَخْلَانِ

إِنَّهُ لِيْخُونُ أَعْنَاكَ لِيْ



شَيْئًا وَإِذَا الظَّالِمِينَ يَخِضُّهُمْ

أُولِيَاءَ يَخِضُّهُمْ وَاللَّهُ وَلِيُّ

الْمُتَّقِينَ هَذَا يَصَاطُرُ

لِلنَّاسِ هَذَا وَخِصْمُهُ لِقَوْمِ

يُوقِنُونَ مِنْ حَيْثُ لِلَّهِ



اجتنبوا السيئات

اجعلوا كَالَّذِينَ آمَنُوا

وعملوا الصالحات

سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ

سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ







حُجَّتُهُمْ لَأَرْفِقَ وَأَنَا رَءُوفٌ رَحِيمٌ

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ

قُلِ اللَّهُ يُخَيِّبُكُمْ ثُمَّ

يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُجْمَعُكُمْ

إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ لَا تَبْزَغُ فِيهِ



وَلِكُلِّ أَصْحَابِ النَّاسِ

لَا يَخْلُوهُ زَيْلٌ ۖ وَلِلَّهِ الْمُلْكُ

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَيَوْمَ

تَقُومُ السَّاعَةُ يُنْفِخُ

بَنَفَاثَةٍ أَمْبِطُونَ وَيَقْرَأُ



كَلِمَةً جَانِبَةً كَلِمَةً

تَدْعِي إِلَى كِتَابِيهَا الْيَوْمَ

خُذُوا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

هَذَا كِتَابُنَا بِطَرَفٍ

عَلَيْهِ كُنْتُمْ تَخْتَلِفُونَ



نَسْتَنْسِخُ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

الصَّالِحَاتِ فَيَرْجِيهِمْ

رَبُّهُمْ فِي رَحْمَتِهِ ذَلِكَ هُوَ

الْفَوْزُ الْمُبِينُ وَأَمَّا الَّذِينَ



كَفَرُوا بِاللَّهِ شُرَكَاءُ

شَاءَ عَلَيْهِمْ فَاسْتَكْبَرُوا

وَكُنْتُمْ رُفُوقًا مَجْرِمِينَ

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ ادْعُوا

اللَّهُ وَالشُّرَكَاءَ الَّذِينَ



وَقَدْ كَلَّمَكَ اللَّهُ خَصِيصًا  
فَلَوْ تَتَّبِعْتُمَا أَوْصِيَاءَ الَّذِينَ  
كَفَرُوا

فَلَنْتُمْ مَنَازِلَ مَا  
الَسَّاءَ لَكُمْ أَنْظَرُ

صَلَاةٍ وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ  
الْحَمْدِ كَافُونَ



وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِلَّا ظَنَّا وَمَا خَيْرُ

بِمُسْتَتَقِينَ

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

عَدَدُ أَوَّلِ رَأْسٍ مُصَنَّفٍ شَرِيفٍ  
أَلْفِي وَتَمَامُ

وَأَوْدَعْتُ فِي الْمَصْنُوفِ الشَّرِيفِ  
كَلِمَةَ الْخُلَاصِ لِلْأَمَامِ الْإِسْلَامِيِّ

مَدْرَسَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْقَاهِرَةِ  
مَدْرَسَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْقَاهِرَةِ

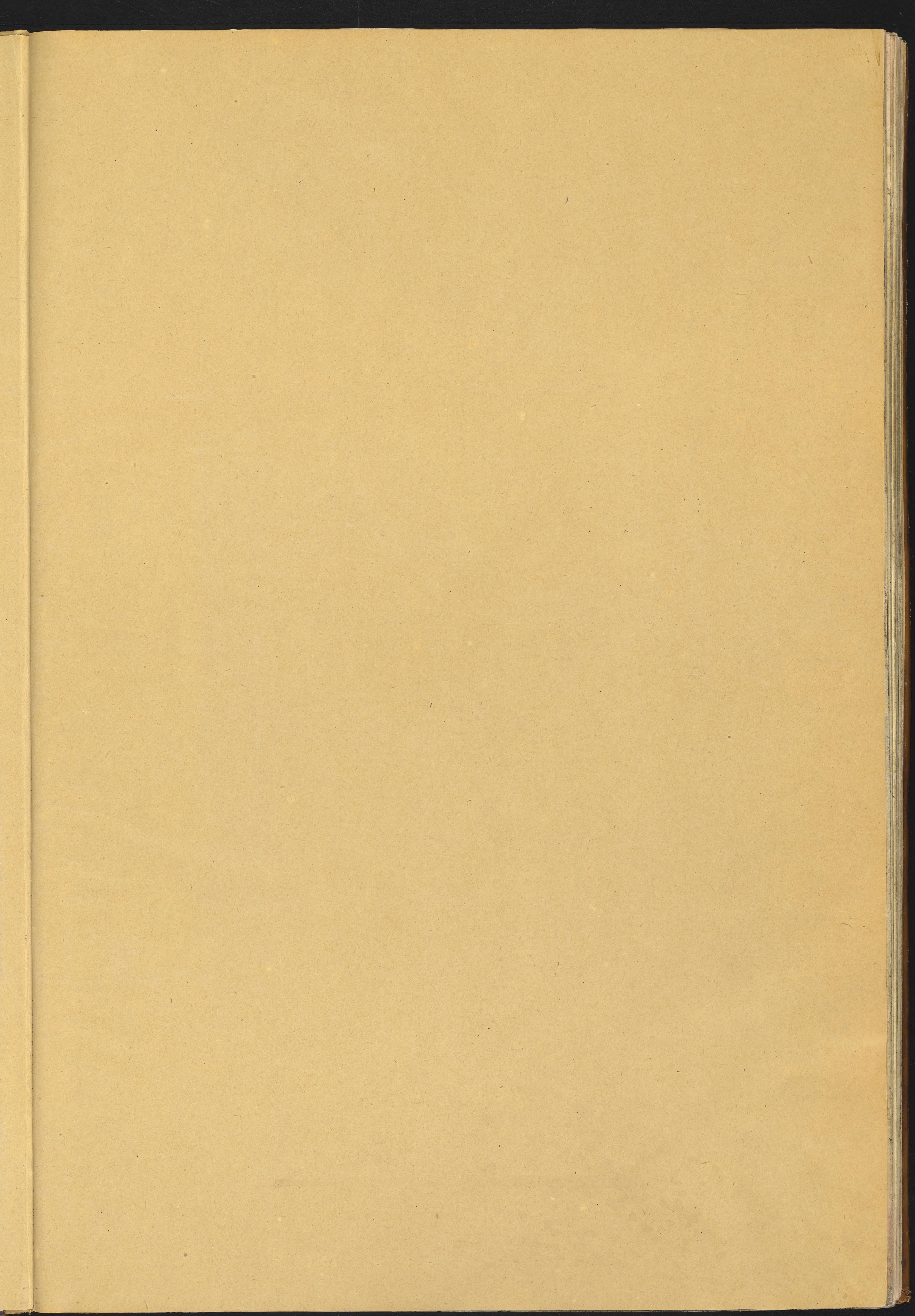














Msc. Dresd.  
E 444



